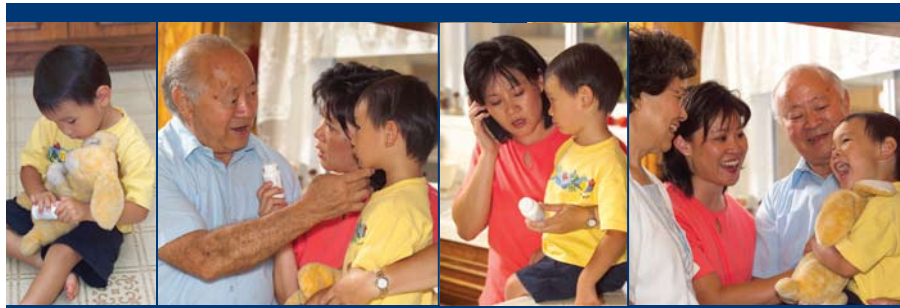


毒物を口にしたり、 吸い込んだり、 触れたりしましたか？



カリフォルニア州
毒物情報電話サービス
1-800-222-1222
カリフォルニア州
毒物管理システムのサービス



推測しないで、確かめましょう。

毒物とは何ですか？

毒物とは、吸い込んだり、触れたり、口にすると恐れのあるすべての有害物質です。

お困りのときやご質問がある場合は毒物専門家にお電話ください。

カリフォルニア州毒物管理センターは母親や医師の皆様から信頼にされています。毎日、医師、病院、看護師、911、一般の方々から相談を受けています。1997年以来、カリフォ

ルニア州毒物管理システムは、皆様の最寄りの毒物管理センターを務め、州立カリフォルニア大学サンフランシスコ校(University of California, San Francisco)薬学部の一部となっています。

「わざわざ電話して、何も異常がなかったら、恥ずかしいわ。」

専門家でない限り、有害物すべてに熟知するのは不可能です。でも毒物専門家に電話することは可能です。

専門家

薬剤師、看護師、訓練を受けた専門家からなるスタッフが電話でご質問にお答えします。

秘密厳守

個人情報は厳守します。安否確認のためこちらから電話できるよう、お名前とお電話番号をお尋ねいたします。

無料

一切無料です。必要に応じて何回でもお電話いただいで結構です。

迅速

年中無休で毎日24時間体制です。話し中や待ち時間はありません。

電話をかけられないときはどうすれば 良いですか？

直ぐに電話をかけられない場合のため、下記にいくつかの応急手当について記載しました。でもこれらは専門家への相談の代わりにはなりません。必ずお電話ください。1-800-222-1222

皮膚に付いたとき

10分間皮膚を水で流し、石鹸で洗ってから、水で洗い流します。

目に入ったとき

15分間流水で洗眼します。無理に眼を開けないでください。

吸い込んだとき

直ちに新鮮な空気のある場所に移動します。噴煙を吸い込まないでください。窓とドアを開けましょう。

飲み込んだとき

無理に吐かせたり、食物や飲物を与えないでください。

1-800-222-1222

のご利用方法

1 推測しないで、確かめましょう。

毒物のようなものを口にしたり、触れたり、吸い込んだかもしれません。それは毒物でしたか？

2 1-800-222-1222に電話してください。

1回の呼び出し音でつながります。毒物専門家につながるまで17秒間メッセージが流れます。

3 「日本語」と言ってください。

通訳者と専門家を直ちに手配いたします。

4 どのような状況でしたか？

専門家にできる限り状況を話してください。(「2歳の子供が靴を開けて、化粧品を食べてしまいました!」)

5 それは薬、植物、虫、クリーナーでしたか？

クリーナー、洗剤、または薬のようなもの場合は、お電話の際にお手元にその製品をご用意ください。植物、蛇、クモなどの場合は、外観を説明できるようにしておいてください。

6 どのような症状ですか？

症状についてお聞かせください。(「前は泣いていましたが、今は大丈夫なようです。」)

7 お力になります。

大抵の場合、1回のお電話で問題を解決できます。救急治療室に行く必要がある場合は、お待ちにならなくて良いようにこちらから救急治療室に連絡いたします。

8 安否を確認いたします。

安否確認のためこちらから電話をおかけすることがよくあります。その他のご質問にも喜んでお答えいたします。すべて無料で、秘密を厳守いたします。

1-800-222-1222 ホームページ www.calpoison.org をご覧ください。